



# 丽思卡尔顿酒店与噢马克酒窖葡萄酒晚宴

2011.11.01

## Wine Dinner RitzCarlton Hotel and Oh Marco Wine Cellar



Wine dinner organized in Ritz Carlton Hotel  
葡萄酒晚宴在丽思卡尔顿酒窖举行

### Wine Dinner RitzCarlton

*Wine Dinner*  
葡萄酒晚宴

*Cépe*  
意味轩

Cépe, The Ritz-Carlton Beijing, Financial Street  
6:30pm, Tuesday, Nov 1st, 2011  
1299 + 15% service charge

意味轩 北京金融街丽思卡尔顿酒店  
2011年11月1日, 星期二 下午6:30  
每人1299元 (另加15%服务费)

Maison Michel Picard, located in the **Château de Chassagne-Montrachet**, represents the future of the most famous Burgundian wine houses. **Innovative and open-minded**, it produces among the best Crus of Côte de Nuits, Côte de Beaune & Côte Chalonnaise.

金秋时节, 空气中弥漫着浪漫的气息, 是否依然在为如何与亲密爱人共度美好时光而烦恼? 是否在为如何谈成一大笔生意而踌躇? 愿获殊荣的意大利餐厅携手法国著名米歇尔·皮卡庄园(11月1日)为您倾情奉献米歇尔·皮卡葡萄酒晚宴。

亲情、友情、爱情, 一场美食与美酒的盛宴, 一场终身难忘的邂逅。

**Dishes to be served:**  
您将品尝到:

**Carpaccio di manzo australiano con verdure di stagione e tartufo**  
Australian Angus beef carpaccio with seasonal organic vegetables and truffle  
意式生食安格斯牛肉配以时令有机蔬菜及松露  
*Chardonnay Emile Chandesais, Cote Chalonnaise AOC*

**Crema di ceci profumata al rosmarino servita petta d'anatra croccante alla pelle**  
Chickpeas cream flavored with rosemary served with crispy skin duck breast  
豚脆鸭胸配迷迭香奶油鹰嘴豆  
*Chablis Emile Chandesais, Chablis AOC*

**Ravioli spinaci e ricotta con ragu di piccione e foie gras arrostito**  
Homemade ravioli stuffed spinach and ricotta with ragout of pigeon and pan fried foie gras  
菠菜意饺 意米配乳酪及香煎鹅肝  
*Pommard Emile Chandesais, Cote de Beaune Pommard AOC*

**Filetto di capriolo con pure di topinambur e salsa al Madeira**  
Pan fried venison tenderloin with mashed Jerusalem artichokes and Madeira sauce  
香煎鹿肉配菊芋及马德拉酱  
*Gevey Chamberlin, Cotes de Nuits AOC*

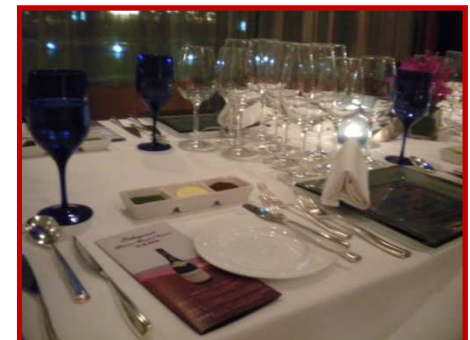
**Pane al latte con "Nutella" e gelato al caffè**  
Bread, milk and "Nutella" served with coffee ice cream  
咖啡冰激淋配面包, 牛奶巧克力酱

For more information or to make a reservation, please call Cépe at 6629 6996.  
更多详情及美食预定, 请致电意味轩餐厅 6629 6996.

1 Jin Cheng Fang Street East, Financial Street, Xicheng District, Beijing 100033, China  
北京金融街丽思卡尔顿酒店 中国北京市西城区金融街东1号 邮编: 100033  
Tel 电话: (86 10) 6601 6666 Fax 传真: (86 10) 6601 6029  
www.ritzcarlton.com



The guests discuss about wine with Miss Picard—CEO of the famous Burgundy wine Michel Picard 来宾们与来自法国勃艮第名庄Michel Picard的CEO Picard小姐就红酒展开热烈的讨论



Delicate display of the table  
精致的布台